



联合国  
粮食及  
农业组织

Food and Agriculture  
Organization of the  
United Nations

Organisation des Nations  
Unies pour l'alimentation  
et l'agriculture

Продовольственная и  
сельскохозяйственная организация  
Объединенных Наций

Organización de las  
Naciones Unidas para la  
Alimentación y la Agricultura

منظمة  
الغذية والزراعة  
للأمم المتحدة

S

## CONSEJO

**170.º período de sesiones**

**13-17 de junio de 2022**

**Informe de la reunión conjunta del Comité del Programa en su 133.º período de sesiones y el Comité de Finanzas en su 191.º período de sesiones (Roma, 16, 17 y 20 de mayo de 2022)**

### Resumen

La reunión conjunta del Comité del Programa y el Comité de Finanzas señala a la atención del Consejo sus conclusiones y recomendaciones sobre los siguientes temas:

- a) Informe sobre la ejecución del programa en 2020-21.
- b) Información actualizada sobre la colaboración entre los organismos con sede en Roma.
- c) Información actualizada sobre el proceso estratégico relativo al Programa de cooperación técnica (PCT).
- d) Información actualizada acerca del Centro de Coordinación de las Naciones Unidas sobre los Sistemas Alimentarios.

### Medidas que se proponen al Consejo

Se solicita al Consejo que haga suyas las conclusiones y recomendaciones de la reunión conjunta.

*Las consultas sobre el contenido esencial de este documento deben dirigirse a:*

Sra. Jiani Tian  
Secretaria del Comité del Programa  
Tel.: +39 06570 53007  
Correo electrónico: Jiani.Tian@fao.org

Los documentos pueden consultarse en el sitio [www.fao.org](http://www.fao.org).

## Temas preliminares

1. La reunión conjunta presentó su informe al Consejo.
2. Además de la Presidenta, Sra. Imelda Smolčić Nijers (Uruguay), y de la Excm. Sra. Yael Rubinstein (Israel), Presidenta del Comité del Programa, estuvieron presentes los siguientes representantes de los miembros:
 

|  |   |
|--|---|
| Excmo. Sr. Carlos Bernardo Cherniak (Argentina) <sup>1</sup> | Sr. Donald G. Syme (Nueva Zelanda)                          |
| Sra. Lynda Hayden (Australia)                                | Sra. Tahirou Rahila Rabiou (Níger)                          |
| Excmo. Sr. Fernando José Marroni de Abreu (Brasil)           | Sra. Bjørg Skotnes (Noruega) <sup>7</sup>                   |
| Sr. Maarten de Groot (Canadá)                                | Sr. Tomás Duncan Jurado (Panamá)                            |
| Sra. ZHU Baoying (China) <sup>2,3</sup>                      | Sr. Denis Cherednichenko (Federación de Rusia) <sup>8</sup> |
| Sr. Mina Rizk (Egipto)                                       | Excmo. Sr. Mohammed Ahmed M. Alghamdi (Arabia Saudita)      |
| Sr. Kaba Urgessa Dinssa (Etiopía)                            | Sra. Saadia Elmubarak Ahmed Daak (Sudán)                    |
| Sra. Delphine Babin-Pelliard (Francia)                       | Sra. Pernilla Ivarsson (Suecia)                             |
| Excm. Sra. Neena Malhotra (India) <sup>4,5</sup>             | Sr. Thanawat Tiensin (Tailandia)                            |
| Sr. Kuraya Yoshihiro (Japón)                                 | Sra. Jennifer Harhigh (Estados Unidos de América)           |
| Sra. Traoré Halimatou Kone (Malí)                            | Sr. Kayoya Masuhwa (Zambia)                                 |
| Excmo. Sr. Miguel García Winder (México) <sup>6</sup>        |   |
3. El Iraq no estuvo representado.
4. La reunión tuvo lugar en modalidad híbrida, con la participación de los representantes designados de algunos miembros de forma presencial en la Sede de la FAO (Argentina, Australia, Canadá, China, Egipto, Estados Unidos de América, Etiopía, Federación de Rusia, Francia, India, Japón, Malí, México, Níger, Noruega, Panamá, Suecia, Tailandia y Zambia) y de otros de forma virtual (Arabia Saudita, Brasil, Nueva Zelanda y Sudán), con carácter excepcional, y sin que ello sentara precedente, debido a la pandemia de la enfermedad por coronavirus (COVID-19) en Italia y en todo el mundo.
5. Habida cuenta de esta modalidad excepcional, la reunión conjunta confirmó que la participación de forma virtual de los representantes designados constituía asistencia a la reunión, que se había convocado en la Sede de la Organización de conformidad con el artículo II.5 del Reglamento del Comité del Programa y el artículo II.4 del Reglamento del Comité de Finanzas.
6. La Presidenta informó a los miembros de que, en caso de que fallara la conexión técnica, se suspendería la reunión si no se alcanzaba el *quorum*.
7. La reunión conjunta dio las gracias al Director General por su completa declaración y apreció su liderazgo de la Organización en momentos de crisis.

### I. Aprobación del programa

8. La reunión conjunta aprobó el programa provisional de la reunión.

<sup>1</sup> El Excmo. Sr. Carlos Bernardo Cherniak fue reemplazado por el Sr. Guillermo Valentín Rodolico durante parte de la reunión.

<sup>2</sup> El Sr. LI Bo fue designado para reemplazar al Sr. NI Hongxing.

<sup>3</sup> La Sra. ZHU Baoying fue designada para reemplazar al Sr. LI Bo en la reunión.

<sup>4</sup> La Excm. Sra. Neena Malhotra fue designada para reemplazar al Sr. Bommakanti Rajender.

<sup>5</sup> La Excm. Sra. Neena Malhotra fue reemplazada por el Sr. Soumitra Mondal durante parte de la reunión.

<sup>6</sup> El Excmo. Sr. Miguel García Winder fue reemplazado por el Sr. José Luis Delgado Crespo durante parte de la reunión.

<sup>7</sup> La Sra. Bjørg Skotnes fue designada para reemplazar al Excmo. Sr. Morten von Hanno Aasland.

<sup>8</sup> El Sr. Denis Cherednichenko fue designado para reemplazar al Sr. Vladimir V. Kuznetsov en la reunión.

## II. Informe sobre la ejecución del programa en 2020-21

9. La reunión conjunta acogió con satisfacción el informe sobre la ejecución del programa (PIR) en 2020-21 y, en particular, apreció la mejora de la presentación y la legibilidad del documento.

10. La reunión conjunta:

- a) señaló los desafíos excepcionales planteados por la pandemia de la COVID-19 y elogió el enfoque integral y eficaz de la FAO en apoyo de los países a fin de contener los efectos de la pandemia;
- b) acogió con satisfacción los resultados y los logros alcanzados por la FAO en el contexto del marco de resultados estratégico, en consonancia con los compromisos establecidos en el Programa de trabajo para 2020-21, presentados en el documento principal y el Anexo 1, y tomó nota del rendimiento financiero, que se abordaba en el Anexo 3;
- c) alentó a la FAO a seguir potenciando la incorporación de la perspectiva de género de forma eficaz en todos los programas a fin de lograr la igualdad entre los sexos;
- d) acogió con agrado el enfoque adoptado para reflejar las enseñanzas adquiridas y manifestó su interés en que dichas enseñanzas se incorporaran en futuros programas de trabajo;
- e) recalcó la importancia crucial de las cuotas asignadas en la aplicación del programa de trabajo acordado;
- f) elogió los esfuerzos de movilización de recursos realizados por la FAO durante el bienio, que permitieron alcanzar la destacable cifra de 2 700 millones de USD, y alentó a la Organización a seguir fomentando la confianza de los asociados financiadores y explorando diferentes modalidades de financiación para atraer financiación más flexible;
- g) destacó el valor para la Organización de la financiación voluntaria proporcionada sin fines específicos o con condiciones limitadas y solicitó que se analizaran la función y los efectos de las contribuciones destinadas a fines concretos respecto de la ejecución del Marco estratégico;
- h) apreció los progresos realizados en las iniciativas de la FAO relacionadas con el multilingüismo, presentados en el Anexo 7, y manifestó su interés en recibir más información sobre la aplicación del marco normativo estratégico para el multilingüismo en una futura reunión;
- i) recomendó que el Consejo hiciera suyo el PIR en 2020-21.

## III. Información actualizada sobre la colaboración entre los organismos con sede en Roma: i) Resumen de la evaluación conjunta de la colaboración entre los organismos con sede en Roma y la respuesta coordinada a la evaluación; ii) Información actualizada sobre el estado del estudio de viabilidad para los organismos con sede en Roma acerca de la integración de los servicios administrativos

11. La reunión conjunta:

- a) acogió con agrado las recomendaciones derivadas de la evaluación conjunta de la colaboración entre los organismos con sede en Roma (OSR) y alentó a estos a intensificar su colaboración estratégica sobre la base de sus ventajas comparativas y aprovechando sus complementariedades, evitando las duplicaciones y la competencia y utilizando los recursos con la máxima eficiencia;
- b) acogió con satisfacción la respuesta coordinada de los OSR para abordar las recomendaciones derivadas de la evaluación conjunta y reconoció la importancia de realizar esfuerzos conjuntos de colaboración en el contexto más amplio de las Naciones Unidas y en consonancia con la reforma en curso del sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo, en particular a escala nacional;

- c) destacó la necesidad de seguir reforzando la colaboración en la intervención en situaciones de emergencia y la elaboración de programas de desarrollo;
- d) tomó nota de la información actualizada proporcionada en relación con el estado del estudio de viabilidad acerca de la integración de los servicios administrativos de los OSR y manifestó su interés en recibir nuevamente información actualizada en la siguiente reunión antes de la ultimación del informe para finales de 2022.

#### **IV. Información actualizada sobre el proceso estratégico relativo al Programa de cooperación técnica (PCT)**

12. La reunión conjunta:

- a) apreció el continuo proceso inclusivo y transparente que se había seguido sobre la base del principio de universalidad y los criterios aprobados por el Consejo en su 166.º período de sesiones;
- b) tras recordar las orientaciones formuladas por el Consejo en su 166.º período de sesiones en relación con este asunto, señaló que aún debía adoptarse una decisión al respecto e invitó a los Miembros a concluir el examen y a ultimar una decisión mediante otras consultas sobre las asignaciones regionales específicas, que sería examinada por el Consejo para su presentación y aprobación en el 43.º período de sesiones de la Conferencia;
- c) observó los progresos generales realizados en relación con el perfeccionamiento de los criterios de asignación de los recursos del PCT dentro de las regiones y apreció la disposición de los representantes regionales para considerar el modo de lograr una mayor uniformidad manteniendo al mismo tiempo la flexibilidad necesaria para atender a las particularidades regionales y velar por el uso eficaz, equitativo y catalizador del PCT en el marco de la evolución del contexto en los países y regiones;
- d) acogió con satisfacción los esfuerzos por mejorar los informes sobre los resultados del PCT con la finalidad de documentar de manera más sistemática su efecto catalizador.

#### **V. Información actualizada acerca del Centro de Coordinación de las Naciones Unidas sobre los Sistemas Alimentarios**

13. La reunión conjunta:

- a) recordó que los Miembros habían desempeñado un papel importante en la preparación de la Cumbre de las Naciones Unidas sobre los Sistemas Alimentarios y reiteró su aprecio por el Resumen de la Presidencia y la Declaración de Acción sobre la Cumbre publicados por el Secretario General de las Naciones Unidas, y señaló que la Cumbre no había producido un resultado negociado;
- b) señaló que el Secretario General de las Naciones Unidas había designado a la FAO como anfitriona, en el nombre del sistema de las Naciones Unidas, del Centro de Coordinación y reconoció el apoyo inicial prestado por la FAO para establecer y poner en marcha el Centro, así como los progresos realizados;
- c) hizo hincapié en la importancia de que las actividades del Centro se basaran en prestar apoyo a los Miembros, según procediera;
- d) alentó a la Administración de la FAO a hallar oportunidades para reforzar aún más la capacidad del Centro, en apoyo de sus actividades iniciales, dentro de los actuales marcos programáticos y presupuestarios y sin crear ningún mecanismo nuevo o que duplicase otros ya existentes, a fin de prestar apoyo a los Miembros para poner en práctica sus vías de acción nacionales respecto de los sistemas alimentarios;
- e) recomendó que se ofreciera periódicamente a los Miembros información actualizada, en particular por conducto de los órganos rectores, y subrayó la necesidad de mantener a las representaciones permanentes ante la FAO informadas acerca de las comunicaciones con los convocantes nacionales, así como con los organismos de las Naciones Unidas y el Foro político de alto nivel sobre el desarrollo sostenible.

## VI. Otros asuntos

### **La supervisión por los Miembros y los marcos de programación por países de la FAO y su consideración transparente**

14. La reunión conjunta tomó nota con reconocimiento de la información proporcionada y acogió con agrado que se consideraran de nuevo los marcos de programación por países de la FAO en la siguiente reunión.